DEPARTMENT OF MODERN LANGUAGES AND CULTURAL STUDIES

https://ualberta.ca/modern-languages-and-cultural-studies

2020-2021 RUSS 212 - B1: Intermediate Russian II (Winter Term)

Note: Remote Delivery

Instructor: Elena Siemens Office: REMOTE E-mail: elena.siemens@ualberta.ca Personal Website: N/A Course Website: eClass	Time: MWF 13:00-13:50 Place: REMOTE Office Hours: TBA, or by appointment		
Bachelor of Arts / Major in Modern Languages and Cultural Studies: https://www.ualberta.ca/modern-languages-and-cultural-studies/undergraduate-program-information/prospective-undergraduate-students			
Course Prerequisite: RUSS 211 or consent of department to ensure that you have the appropriate prereduction.			
Technology requirements (minimum): You will not internet connection, working microphone, speakers/h basic browser plug-ins (PDF reader, video, audio). It ensure that you have the appropriate technology for the contract of the contract o	neadset, and webcam. You will also need is your responsibility as a student to		
Experiential Learning Component ☐ this course has a significant experiential letthe course grade)	earning component (15% or more of		
Course-based Ethics Approval in place regarding a testing, questionnaires, etc.? ☐ Yes ✓ No, not needed	all research projects that involve human		
Past or Representative Evaluative Course Materia □ Exam registry – Students' Union http://www.su.ualberta.ca/services/infolink □ See explanations below ☑ Document distributed in class □ Other (please specify) □ NA			

Course Description, Objectives and Expected Learning Outcomes:

Second Year Russian meets three hours per week (Mon, Wed, Fri), including additional one-hour Lab. The goals of this course are: to review basic Russian

grammar; to broaden this foundation with the addition of intermediate grammar and syntax; to increase vocabulary; to develop speaking, understanding, reading and writing skills. Special attention will be paid to listening and comprehension skills. In order to achieve this, students will work with materials from Russian news clips, songs and films.

Listening exercises will also be included in homework assignments. As students develop their fluency and vocabulary, they will gain deeper insight into Russian culture, discussing topics such as history, music, cinema, art, current affairs, and television in Russian.

By the end of the course, successful students will be able to express themselves more effectively and more accurately in Russian with a greatly expanded vocabulary, read and critically discuss various types of texts, and be more aware of the differences and similarities between the cultures of the Russian-speaking countries and North-American cultures.

Course Format: The objectives of this course will be learned from a combination of synchronous instruction and online independent study. It is crucial for your success to keep up with the materials on a daily basis.

Texts:

Golosa, Book 2, 5th ed. Textbook (Robin, Evans-Romaine, Shatalina). The textbook and all related materials are absolutely free to use, curtesy of the authors. They are available on the eClass.

Additional Course Fees

☐ Yes ✓ No

Important Dates: See Academic Schedule in current Calendar

First Day of Class: January 11, 2021 Add/Delete Date: January 22, 2021

50% Withdrawal Date: February 10, 2021

Winter Term Reading Week: February 16-19, 2021

Withdrawal Date: April 9, 2021 Last Day of Class: April 16, 2021

Components of Course Grade (see "Explanatory Notes"):

Attendance and participation 15% Homework and quizzes 15% Tests (4 x 5%) 20%

Mid-term test (written & oral) 20% (on or around March 3, 2021) Final Project (written & oral) 30% (on or around April 12, 2021)

Explanatory Notes on Assignments:

Attendance and participation: Active in-class participation is fundamental to your success in this course and applies whether we meet in a physical room or remotely. In-class participation includes not only evidence of individual preparation and attention, but also contribution to group work. You are also expected to attend class regularly and punctually.

Homework: Students will be asked to complete assignments from the textbook's website or from other material provided by the instructor. Students are responsible for completing assignments on time. Each student will receive a grade, when appropriate, for homework. Students are responsible for making up work that is missed due to excused absence. The work to be made up must be handed in the day the student returns to class.

Tests: Tests are designed to assess students' skills and will be based on the material covered in class. Students will take four in-class tests (5%) and a mid-term test (20%). Short written pop-quizzes may be given as needed. Please note that unexcused absences will result in a grade of ZERO.

Final Project (*written and oral*): Each student will be expected to complete a final project that will be presented to the class on a subject related to the course. The in-class written portion will address themes, grammar, and vocabulary covered in class. The oral presentation (related to themes, grammar, and vocabulary covered in class) may include audio or visual components.

Typing in Russian: Since this class is delivered remotely, students will be expected to type in Russian when required.

Required Notes:

Policy about course outlines can be found in the <u>Evaluation Procedures and Grading System</u> of the University Calendar.

Student Responsibilities:

Academic Integrity:

The University of Alberta is committed to the highest standards of academic integrity and honesty. Students are expected to be familiar with these standards regarding academic honesty and to uphold the policies of the University in this respect. Students are particularly urged to familiarize themselves with the provisions of the Code of Student Behaviour and avoid any behaviour that could potentially result in suspicions of cheating, plagiarism, misrepresentation of facts and/or participation in an offence. Academic dishonesty is a serious offence and can result in suspension or expulsion from the University.

All students should consult <u>the Academic Integrity website</u>. If you have any questions, ask your instructor.

An instructor or coordinator who is convinced that a student has handed in work that he or she could not possibly reproduce without outside assistance is obliged, out of consideration of fairness to other students, to report the case to the Associate Dean of the Faculty. See the Academic Discipline Process.

Language and Translation Courses: delete this section if not applicable

Students involved in language courses and translation courses should be aware that the use of on-line translation to complete assignments constitutes a form of cheating as the student's own understanding and work is therefore not reflected. Also, students in language courses should be aware that, while seeking the advice of native or expert speakers is often helpful, excessive editorial and creative help in assignments is considered a form of cheating that violates the Code of Student Behaviour.

Learning and Working Environment:

The Faculty of Arts is committed to ensuring all students, faculty and staff are able to work and study in an environment that is safe and free from discrimination and harassment. It does not tolerate behaviour that undermines that environment. The Department urges anyone who feels that this policy is being violated to:

- Discuss the matter with the person whose behaviour is causing concern; or
- If that discussion is unsatisfactory, or there is concern that direct discussion is inappropriate or threatening, discuss it with the Chair of the Department.

For additional advice or assistance regarding this policy you may contact the Office of the Student Ombuds. Information about the University of Alberta Discrimination and Harassment Policy and Procedures is described in UAPPOL.

Sexual Violence Policy:

It is the policy of the University of Alberta that sexual violence committed by any member of the University community is prohibited and constitutes misconduct. Resources and more information can be found at https://www.ualberta.ca/campus-life/sexual-violence

Territorial Statement:

"The University of Alberta acknowledges that we are located on Treaty 6 territory, and respects the histories, languages, and cultures of the First Nations, Métis, Inuit, and all First Peoples of Canada, whose presence continues to enrich our vibrant community." (*from* the beginning of the Calendar).

Recording of Lectures:

Audio or video recording, digital or otherwise, of lectures, labs, seminars or any other teaching environment by students is allowed only with the prior written consent of the instructor or as a part of an approved accommodation plan. Student or instructor content, digital or otherwise, created and/or used within the context of the course is to be used solely for personal study, and is not to be used or distributed for any other purpose without prior written consent from the content author(s).

Attendance, Absences, and Missed Grade Components:

Regular attendance is essential for optimal performance in any course. In cases of potentially excusable absences due to illness or domestic affliction, notify your instructor by e-mail within two days. Regarding absences that may be excusable and procedures for addressing course components missed as a result, consult sections

Attendance and Examinations of the University Calendar. Be aware that unexcused absences will result in partial or total loss of the grade for the "attendance and participation" component(s) of a course, as well as for any assignments that are not handed-in or completed as a result.

Deferral of term work is a privilege and not a right; there is no guarantee that a deferral will be granted. Misrepresentation of facts to gain a deferral is a serious breach of the Code of Student Behaviour.

In this course, 15% of the grade is assigned to attendance and active participation in class.

Policy for Late Assignments:

Students who consult in advance with the instructor regarding contingencies preventing the timely completion of an assignment may, at the discretion of the instructor, be granted an extension. Otherwise, late assignments won't be accepted.

Disclaimer:

Any typographical errors in this syllabus are subject to change and will be announced in class and posted on eClass. The date of the final examination is set by the Registrar and takes precedence over the final examination date reported in this syllabus.

Student Resources:

The best all-purpose website for student services is: https://www.ualberta.ca/current-students.

Accessibility Resources: (1 - 80 SUB)

The University of Alberta is committed to creating work and learning communities that inspire and enable all people to reach their full potential. Accessibility Resources promotes an accessible, inclusive, and universally designed environment. For general information to register for services visit the Accessibility Resources webpage.

The Academic Success Centre: (1-80 SUB)

<u>The Academic Success Centre</u> offers a variety of workshops on effective study and exam strategies. There are in-person and online sessions available for a modest fee.

The Centre for Writers: (1-42 Assiniboia Hall)

The <u>Centre for Writers</u> offers free one-on-one writing support to students, faculty, and staff. Students can request consultation for a writing project at any stage of development. Instructors can request class visits and presentations.

Health and Wellness Support: There are many health and community services available to current students. For more information visit the <u>Health and Wellness Support</u> webpage.

Office of the Student Ombuds:

The Office of the Student Ombuds offers confidential interviews, advice and support to students facing academic, discipline, interpersonal and financial difficulties.

Grading:

Assessment of the individual course components may be in the form of numerical marks or letter grades. The final letter grade will be based on "a combination of absolute achievement and relative performance in a class" (University Calendar, Evaluation Procedures and Grading System). The University Grading Procedure mandates that "a student's level of achievement of the goals/outcomes of a course, their grade, and the descriptor of that grade must be aligned" (https://policiesonline.ualberta.ca/). The following guidelines have been adopted by the Department of Modern Languages and Cultural Studies:

"MLCS Undergraduate Grading Scale"

Descriptor	Letter	Grade	%
	Grade	Point Value	
Excellent. A+, A or A- is earned by work which is	A +	4.0	97-100
superior in content and form and demonstrates an exceptional grasp of the subject matter. The grade of A+	A	4.0	93-96
designates work that far exceeds course expectations. Grades in the A range are normally achieved by a small	A-	3.7	90-92
number of students.			
Good. B+, B or B- is earned by work that demonstrates	B+	3.3	87-89
a thorough comprehension of the course material and a good command of relevant skills. Grades in the B range are normally achieved by the largest number of students.	В	3.0	83-86
	В-	2.7	80-82
Satisfactory. C+, C or C- is earned by work that	C+	2.3	77-79
demonstrates an adequate grasp of the course material and relevant skills. Grades in the C range designate work	C	2.0	73-76
that has met the basic requirements of the course.	C-	1.7	70-72
Poor/Minimal Pass. D+ or D is earned by work that	D+	1.3	65-69
demonstrates minimal familiarity with the course material. Grades in the D range generally indicate	D	1.0	60-64
insufficient preparation for subsequent courses in the			
subject matter. Failure.	F	0.0	0-59
1 unui 0	1	0.0	

Copyright: Elena Siemens, Faculty of Arts, University of Alberta 2020-2021